32004D0061

L 12/53 *EUROOPA LIIDU TEATAJA* 17.1.2004

NÕUKOGU OTSUS 2004/61/ÜVJP,

26. mai 2003,

mis käsitleb Euroopa Liidu ja Eesti Vabariigi vahelise lepingu sõlmimist Slovaki Vabariigi relvajõudude osalemise kohta Euroopa Liidu juhitavates vägedes endises Jugoslaavia Makedoonia Vabariigis

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artiklit 24,

võttes arvesse eesistujariigi soovitust

ning arvestades järgmist:

(1) Nõukogu võttis 27. jaanuaril 2003. aastal vastu ühismeetme 2003/92/ÜVJP Euroopa Liidu sõjalise operatsiooni kohta endises Jugoslaavia Makedoonia Vabariigis. [1]

(2) Kõnealuse ühismeetme artiklis 8 on sätestatud, et kolmandate riikide osalemist käsitlev üksikasjalik kord kehtestatakse lepingutega vastavalt Euroopa Liidu lepingu artiklile 24.

(3) Pärast nõukogu 18. märtsi 2003. aasta otsust, millega volitatakse kõrge esindajana tegutsevat peasekretäri alustama läbirääkimisi, pidas kõrge esindajana tegutsev peasekretär Slovaki Vabariigiga läbirääkimisi lepingu osas, mis käsitleb Slovaki Vabariigi relvajõudude osalemist Euroopa Liidu juhitavates vägedes endises Jugoslaavia Makedoonia Vabariigis.

(4) Käesolev leping tuleks heaks kiita,

ON TEINUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

Euroopa Liidu ja Slovaki Vabariigi vaheline leping Slovaki Vabariigi relvajõudude osalemise kohta Euroopa Liidu juhitavates vägedes endises Jugoslaavia Makedoonia Vabariigis kiidetakse Euroopa Liidu nimel heaks.

Lepingu tekst on lisatud käesolevale otsusele.

Artikkel 2

Nõukogu eesistujale antakse käesolevaga volitus määrata isik, kellel on õigus Euroopa Liidu suhtes siduvale lepingule alla kirjutada.

Artikkel 3

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

Artikkel 4

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

Brüssel, 26. mai 2003

Nõukogu nimel

eesistuja

G. DRYS

[1] ELT L 34, 12.2.2003, lk 26.